



FOOT MASSAGER SSFM 35 A2

GB IE NI

FOOT MASSAGER

Short manual

DK

FODMASSAGEAPPARAT

Kort vejledning

NL BE

VOETMASSAGE-APPARAAT

Beknopte handleiding

DE AT CH

FUSSMASSAGEGERÄT

Kurzanleitung

OWIM GmbH & Co. KG

Stiftsbergstraße 1
74167 Neckarsulm
GERMANY

Model No.:HG12748
Version: 01/2025

IAN 474044_2407

DK NL

IAN 474044_2407

GB/IE/NL	Short manual	Page	3
DK	Kort vejledning	Side	10
NL/BE	Beknopte handleiding	Pagina	17
DE/AT/CH	Kurzanleitung	Seite	24

Short manual	Page	4
Intended use.....	Page	4
Parts description.....	Page	4
Technical data.....	Page	4
Safety instructions	Page	5
Operation	Page	7
Setting up the product.....	Page	7
Use massage and heat function.....	Page	7
Off mode	Page	8
Switching off the product.....	Page	8
Cleaning and care	Page	8
Storage	Page	8
Disposal	Page	8
Warranty	Page	8
Warranty claim procedure.....	Page	8
Service	Page	9

FOOT MASSAGER

● Short manual

This document is a shorter printed version of the complete instruction manual. By scanning the QR code, you will be taken straight to the LIDL service website (www.lidl-service.com) where you can view and download the complete instruction manual by entering the article number (IAN) 474044_2407.

⚠ WARNING! Observe the complete instruction manual and safety notes to prevent personal injury and property damage. The short guide forms an integral part of this product. Prior to using the product, familiarize yourself with all operation and safety notes. Keep the short manual well preserved and if you hand the product on to third parties, all documentation should be passed on as well.

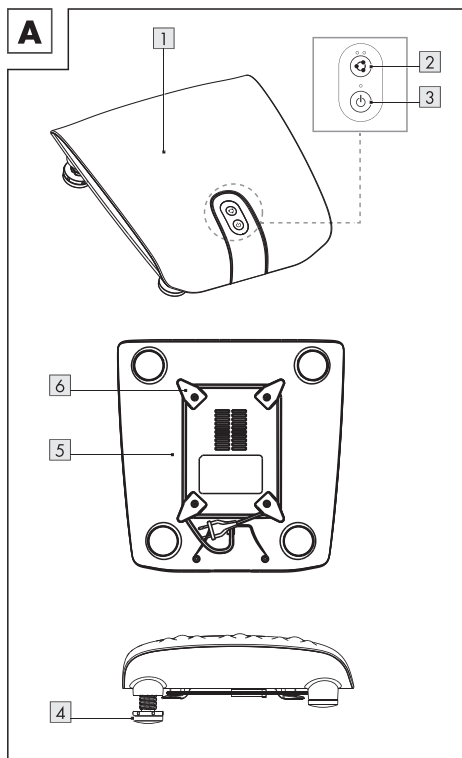
● Intended use

This product can be used for foot massage in the Shiatsu style (Japanese for: shi = finger and atsu = pressure). Shiatsu is a form of body massage developed in Japan about 100 years ago and is based on the ideas of traditional Chinese medicine. It is based on the system of energy channels (meridian system) in the human body.

The product is designed for household use. The product is not suitable for commercial nor medical use.

The manufacturer accepts no liability for damages caused by improper use.

● Parts description



- 1 Massage surface
(with 9 Shiatsu massage heads on both sides)
- 2 (speed/warming button with indicator light)
- 3 (on/off button with indicator light)
- 4 Height-adjustable feet
- 5 Power cord and power plug
- 6 Power cord storage

● Technical data

Input voltage: 220–240 V~, 50–60 Hz
Protection class: II/
Power consumption: 35 W
Power consumption in off mode is 0.47 W.



Safety instructions

BEFORE USING THE PRODUCT, PLEASE FAMILIARISE YOURSELF WITH ALL OF THE SAFETY INFORMATION AND INSTRUCTIONS FOR USE! WHEN PASSING THIS PRODUCT ON TO OTHERS, PLEASE ALSO INCLUDE ALL THE DOCUMENTS!

In the case of damage resulting from non-compliance with these operating instructions the warranty claim becomes invalid! No liability is accepted for consequential damage! In the case of material damage or personal injury caused by incorrect handling or non-compliance with the safety instructions, no liability is accepted!

Children and persons with disabilities

⚠ WARNING! RISK OF LOSS OF LIFE OR ACCIDENT TO INFANTS AND CHILDREN!

Never leave children unsupervised with the packaging material. The packaging material represents a danger of suffocation.

Children frequently underestimate the dangers. Always keep children away from the packaging material.

- This product can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not play with the product.
- Cleaning and user maintenance must not be performed by children without supervision.

⚠ CAUTION! The product has a heated surface. Persons insensitive to heat must be careful when using the product.

Intended use

⚠ WARNING! Misuse may lead to injury. Use this product solely in accordance with these instructions.

Do not attempt to modify the product in any way.

Electrical safety

⚠ DANGER! Risk of electric shock! Never attempt to repair the product yourself. In case of malfunction, repairs are to be conducted by qualified personnel only.

⚠ WARNING! Risk of electric shock! Do not immerse the product's electrical components in water or other liquids. Never hold the product under running water.

⚠ WARNING! Risk of electric shock! Never use a damaged product. Disconnect the product from the power supply and contact your retailer if it is damaged.

- Regularly check the power plug and the supply cord for damages. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Ensure the rated voltage shown on the rating label corresponds with the voltage of the power supply.
- Do not insert needles or pointed objects into the massage surface.

Use

⚠ WARNING! Risk of injury! Turn off the product and disconnect it from the mains before cleaning and when the product is not in use.

- The product must be used and rested on a flat, stable surface.
- The product is not to be used if it has been dropped, or if there are visible signs of damage.
- Do not operate the product with a damaged power cord or plug, when the product malfunctions or has been damaged in any manner.
- Only use the product in dry indoor rooms.
- Do not use the product with wet feet or while the product is standing on a wet floor. Do not touch the power plug with wet hands.
- Protect the product against heat. Do not place the product close to open flames or heat sources such as stoves or heating appliances.
- Protect the power cord against damages. Ensure that nobody can pull on or trip over it unintentionally.

- Do not pull the power plug out of the power outlet by the power cord. Do not wrap the power cord around the product.
- Protect the product, its power cord and power plug against dust, direct sunlight, dripping and splashing water.
- Store the product in a cool, dry place, protected from moisture and out of the reach of children.

● Operation

⚠ CAUTION! Risk of injury! Do not press any parts of the body, especially fingers, between the rotating massage heads **1** and their holders in the product.

❗ NOTES:

- Never stand on the product.
- Do not use the product for more than 15 minutes. Prolonged use may cause over stimulation of muscles, leading to tension.
- Do not use the product on swollen, burnt, inflamed, diseased or injured skin areas.
- Always remove your shoes before use.
- Use the product only with dry and clean feet.
- The heat function can only be switched on, if the massage function is switched on.
- The product switches off automatically after 15 minutes. Let the product cool down before switching it on again.

● Setting up the product

- Unroll the power cord **5** from the power cord storage **6**.
- For an optimal massage position, the rear feet **4** can be adjusted. Place the product on a flat surface with the massage surface **1** facing downwards.
- Rotate the feet **4** as follows to adjust the foot height:

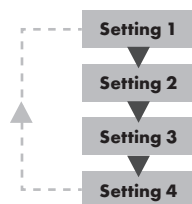
Direction of rotation	Foot height
Clockwise	Increasing
Counter-clockwise	Decreasing

- Place the product on a flat surface.
- Slippage of the product is prevented by the rubber feet **4** on the bottom of the product. If necessary, place the product on a mat to protect the floor.
- Check the stability of the product.

● Use massage and heat function

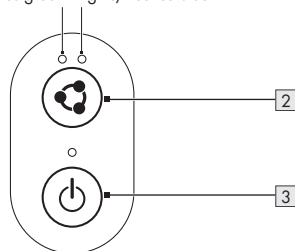
Setting	Massage level	Heat function	button 2
1	Slow	On	Lights green
2	Slow	Off	Flashes green
3	Fast	On	Lights blue
4	Fast	Off	Flashes blue

- Connect the power plug **5** to a power outlet.
- Switching on the product:
 - Press the **1** button **3**.
 - The indicator light of the **1** button **3** lights up red.
 - The massage heads **1** rotate slowly.
 - The heat function is switched on.
 - The left indicator light of the **2** button **2** lights up green.
 - The product is set to massage level 1.
- Assume a comfortable sitting posture. Place your feet on the massage heads **1**.
- This product is equipped with 2 adjustable massage levels, each with a switchable heat function (see table). Change settings: Press the **2** button **2** again. Each time you press the **2** button **2**, the setting increases:



One of the indicator lights of the **2** button **2** lights up or flashes, depending on the selected setting:

Setting 1 or 2: Left indicator lights/flashes green
 Setting 3 or 4: Right indicator lights/flashes blue



● Off mode

- The product enters off mode once it is connected to the mains.
- Press the on/ off button with indicator light [3] once, the product is on. Press the on/ off button with indicator light [3] one more time, the indicator lights of the [3] and buttons [2] go off and the product returns to off mode.

● Switching off the product

① NOTE: The product is equipped with a temperature sensor. When the temperature reaches a certain level, the heat function switches off temporarily. The heat function switches on again when the product has cooled.

- Switching off the product:
 - Press the [1] button [3].
 - The massage heads [1] no longer rotate.
 - The indicator lights of the [1] [3] and [2] buttons [2] go off.
- Switching off the product completely: Unplug the power plug [5] from the power outlet.

● Cleaning and care

⚠ DANGER! Risk of electric shock! Before cleaning or maintaining the product: Disconnect the power plug [5] from the power outlet.

⚠ WARNING! Risk of electric shock! Do not immerse the product in water or other liquids. Never hold the product under running water.

- Clean the product with a slightly damp cloth.
- Do not allow water or other liquids to get inside the product.
- Do not use any abrasive, aggressive cleaners to clean the product.
- After cleaning: Allow the product to dry.

● Storage

- Roll the power cord [5] onto the power cord storage [6].
- Store the product in the original packaging when it is not in use.
- Store the product at a dry location out of the reach of children.

● Disposal

The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.



Observe the marking of the packaging materials for waste separation, which are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with following meaning: 1-7: plastics / 20-22: paper and fibreboard / 80-98: composite materials.



Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your worn-out product.



To help protect the environment, please dispose of the product properly when it has reached the end of its useful life and not in the household waste. Information on collection points and their opening hours can be obtained from your local authority.

● Warranty

The product has been manufactured to strict quality guidelines and meticulously examined before delivery. In the event of material or manufacturing defects you have legal rights against the retailer of this product. Your legal rights are not limited in any way by our warranty detailed below.

The warranty for this product is 3 years from the date of purchase. The warranty period begins on the date of purchase. Keep the original sales receipt in a safe location as this document is required as proof of purchase.

Any damage or defects already present at the time of purchase must be reported without delay after unpacking the product.

Should the product show any fault in materials or manufacture within 3 years from the date of purchase, we will repair or replace it – at our choice – free of charge to you. The warranty period is not extended as a result of a claim being granted. This also applies to replaced and repaired parts.

This warranty becomes void if the product has been damaged, or used or maintained improperly.

The warranty covers material or manufacturing defects. This warranty does not cover product parts subject to normal wear and tear, thus considered consumables (e.g. batteries, rechargeable batteries, tubes, cartridges), nor damage to fragile parts, e.g. switches or glass parts.

● Warranty claim procedure

To ensure quick processing of your claim, observe the following instructions:

Make sure to have the original sales receipt and the item number (IAN 474044_2407) available as proof of purchase.

You can find the item number on the rating plate, an engraving on the product, on the front page of the instruction manual (bottom left), or as a sticker on the rear or bottom of the product.

If functional or other defects occur, contact the service department listed below either by telephone or by e-mail.

Once the product has been recorded as defective you can return it free of charge to the service address that will be provided to you. Ensure to enclose the proof of purchase (sales receipt) and a short, written description outlining the details of the defect and when it occurred.

● **Service**

GB

Service Great Britain

Tel.: 08000569216

E-Mail: owim@lidl.co.uk

IE

Service Ireland

Tel.: 1800 200736

NI

Service Northern Ireland

Tel.: 0800 0927852

E-Mail: owim@lidl.ie



Kort vejledning	Side	11
Forskriftsmæssig anvendelse	Side	11
Beskrivelse af delene	Side	11
Tekniske data	Side	11
Sikkerhedsanvisninger	Side	12
Betjening	Side	14
Opstilling af produktet	Side	14
Brug af massage- og varmekontrol	Side	14
Slukket	Side	15
Frakobling af produktet	Side	15
Rengøring og vedligeholdelse	Side	15
Opbevaring	Side	15
Bortskaffelse	Side	15
Garanti	Side	15
Afvikling af garantisager	Side	15
Service	Side	16

FODMASSAGEAPPARAT

● Kort vejledning

Dette dokument er en forkortet, trykt udgave af den komplette betjeningsvejledning. Ved at scanne QR-koden har du direkte adgang til LIDL-service-siden (www.lidl-service.com) og kan åbne den komplette betjeningsvejledning ved at indtaste varenummeret (IAN) 474044_2407 og downloade den.

⚠ ADVARSEL! Vær opmærksom på den komplette betjeningsvejledning og sikkerhedshenvisningerne, for at undgå personskader og materielle skader. Den korte vejledning er del af dette produkt. Gør dig før brug af produktet fortrolig med alle betjenings- og sikkerhedshenvisninger. Opbevar den korte vejledning forsvarligt og udlever alle bilag, hvis du giver produktet videre til tredjepart.

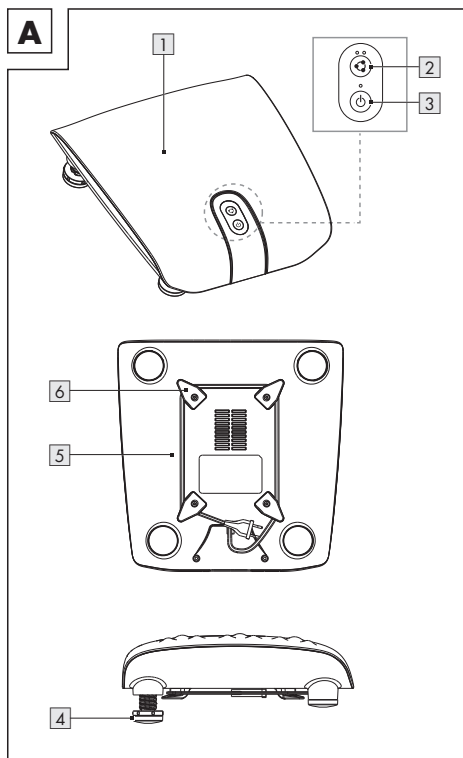
● Forskriftsmæssig anvendelse

Dette produkt er egnet til fodmassage i Shiatsu-stil (japansk for: shi = finger og atsu = tryk). Shiatsu er en for 100 år siden udviklet japansk form for kropsmassage og baseret på den traditionelle kinesiske medicin. Grundlaget er systemet af energibaner (meridiansystem) i den menneskelige krop.

Produktet er beregnet til brug i husholdningen. Produktet er ikke beregnet til erhvervmæssigt eller medicinsk brug.

Fabrikanten fraskriver sig ethvert ansvar for skader som følge af forkert brug.

● Beskrivelse af delene



- 1 Massageflade
(med 9 Shiatsu-massagehoveder på hver side)
- 2 (Hastigheds-/varmetast med angivelse)
- 3 (Afbryder med angivelse)
- 4 Højdejusterbare fødder
- 5 Netledning og netstik
- 6 Netlednings-opbevaring

● Tekniske data

Indgangsspænding: 220-240 V~, 50-60 Hz
Beskyttelsesklasse: II/
Effektforbrug: 35 W
Produktets strømforbrug, når det er slukket, er 0,47 W.



Sikkerhedsanvisninger

FØR PRODUKTET TAGES I BRUG, SKAL DU VÆRE FORTROLIG MED ALLE SIKKERHEDS- OG BETJENINGSANVISNINGER! HVIS PRODUKTET OVERLADES TIL TREDJEMAND, SKAL ALLE DOKUMENTER MEDFØLGE!

Hvis der opstår skader som følge af, at betjeningsvejledningen ikke følges, bortfalder erstatningsansvaret! Leverandøren påtager sig intet ansvar for følgeskader! Leverandøren påtager sig intet ansvar for ting- eller personskader, der opstår som følge af forkert anvendelse, eller hvis sikkerhedsanvisningerne ikke følges!

Børn og personer med handicap

⚠ ADVARSEL! LIVSFARE OG RISIKO FOR ULYKKER FOR SMÅBØRN OG BØRN!

Børn må ikke efterlades med emballagen uden opsyn. Emballagen udgør en kvælningsrisiko.

Børn undervurderer ofte de dermed forbundne farer. Hold emballagen uden for børns rækkevidde.

- Produktet kan anvendes af børn over 8 år og personer med reducerede fysiske, sensoriske eller mentale evner, eller mangel på erfaring og viden, hvis de er under opsyn eller modtager instruktioner i forhold til sikker brug af produktet, og hvis de har forstået hvilke farer der er.
- Børn må ikke lege med produktet.
- Rengøring og brugervedligeholdelse må kun udføres af børn, hvis de er under opsyn.

⚠ FORSIGTIG! Produktets overflade opvarmes. Benyt ikke dette produkt på personer der er varmeufølsomme.

Forskriftsmæssig anvendelse

⚠ ADVARSEL! Enhver uautoriseret brug kan medføre kvæstelser. Anvend kun produktet i henhold til denne vejledning. Forsøg ikke at ændre produktet på nogen måde.

Elektrisk sikkerhed

FARE! Risiko for

elektriske stød! Forsøg ikke selv at reparere produktet.

Ved funktionsfejl skal reparationer udføres af kvalificerede medarbejdere.

 **ADVARSEL! Risiko for elektriske stød!** Produktets elektriske dele må aldrig nedsænkes i vand eller andre væsker. Hold aldrig produktet under rindende vand.

 **ADVARSEL! Risiko for elektriske stød!** Anvend aldrig et beskadiget produkt. Afbryd produktet fra netspændingen, og ret henvendelse til forhandleren, hvis det er beskadiget.

- Kontrollér jævnligt netstik og netledning for skader. Hvis produktets netledning bliver beskadiget, skal den udskiftes af producenten eller dennes kundeservice eller en tilsvarende autoriseret reparatør, for at undgå sikkerhedsrisici.
- Kontrollér, at netspændingen på typeskiltet stemmer overens med spændingen på forsyningsnettet.

- Stik ikke nåle eller andre spidse genstande ind i massagefladen.

Betjening

 **ADVARSEL! Fare for kvæstelser!** Sluk for produktet, og afbryd det fra lysnettet før produktet rengøres og når produktet ikke anvendes.

- Produktet må kun anvendes og stilles på en plan og stabil overflade.
- Produktet må ikke anvendes, hvis det har været tabt, eller udviser synlige skader.
- Produktet må ikke tages i brug, hvis netledningen eller netstikket er beskadiget, hvis produktet ikke fungerer eller på anden måde er beskadiget.
- Anvend kun produktet indendørs i tørre lokaler.
- Produktet må ikke benyttes med våde fødder, eller hvis det står på et vådt gulv. Rør ikke ved netstikket med fugtige hænder.
- Beskyt produktet mod varme. Anbring ikke produktet i nærheden af åben ild eller varmekilder som ovne eller varmeovne.

- Beskyt netledningen mod skader. Vær opmærksom på, at ingen kommer til at trække utilsigtet i tilslutningsledningen eller kan snuble over den.
- Netstikket må ikke trækkes ud at stikkontakten med netledningen og netledningen må ikke vikles om produktet.
- Beskyt produktet, netledningen og netstikket mod støv, direkte sol, vanddråber og -stænk.
- Opbevar produktet på et tørt, køligt sted, beskyttet mod fugt og uden for børns rækkevidde.

● **Betjening**

⚠ FORSIGTIG! Fare for kvæstelser! Pres ikke kropsdelen, specielt ikke fingre, mellem de roterende massagehoveder [1] og deres holdere på produktet.

❗ **BEMÆRK:**

- Du må aldrig stå på produktet.
- Anvend ikke produktet længere tid end 15 minutter. Ved længere tids brug kan der ske en irritation af muskler, der medfører spændinger.
- Benyt ikke produktet på hævede, forbrændte, betændte, syge eller kvæstede hudpartier.
- Tag skoene af inden hver brug.
- Anvend kun produktet med tørre og rene fødder.
- Varmefunktionen kan kun tændes, når massagefunktionen er tændt.
- Produktet slukker automatisk efter 15 minutter. Lad produktet afkøle før det skal anvendes igen.

● **Opstilling af produktet**

- Netledningen [5] vikles af netlednings-opbevaringen [6].
- For en optimal massageposition kan de bagerste fødder [4] justeres. Læg produktet med massagefladerne [1] nedad på en plan overflade.
- Drej på fødderne [4], for at indstille fodhøjde:

Drejeretning	Fodhøjde
Med uret	Højere
Mod uret	Sænkning

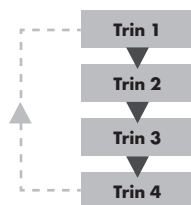
- Anbring produktet på en plan overflade.

- Et skred af produktet forhindres ved gummifødderne [4] på undersiden af produktet. Stil evt. produktet på en måtte, for at beskytte gulvet.
- Kontrollér produktets stabilitet.

● **Brug af massage- og varmfunktion**

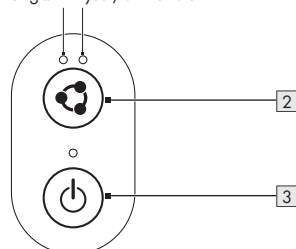
Indstilling	Massagetrin	Varmefunktion	Tast  [2]
1	Langsom	Til	Lyser grønt
2	Langsom	Fra	Blinker grønt
3	Hurtig	Til	Lyser blå
4	Hurtig	Fra	Blinker blå

- Tilslut netstikket [5] til en stikkontakt.
- Tilkobling af produktet:
 - Tryk på tasten  [3].
 - Angivelse på tast  [2] lyser rødt.
 - Massagehoveder [1] roterer langsomt.
 - Varmefunktionen er aktiveret.
 - Venstre angivelse på tast  [2] lyser grønt.
 - Produktet er indstillet på massagetrin 1.
- Indtag en bekvem siddestilling. Anbring dine fødder på massagehovederne [1].
- Dette produkt er udstyret med 2 indstillelige massagetrin med individuel varmfunktion (se tabel). Skift af indstilling: Tryk igen på tasten  [2]. Hver gang tast  [2] trykkes, øges massagetrinet:



Efter hver indstilling lyser/blinker angivelse på tasten  [2]:

Indstilling 1 eller 2: Indstilling 3 eller 4:
 Venstre angivelse Højre angivelse
 lyser/blinker grønt lyser/blinker blå



● Slukket

- Produktet slukker, når det sluttes til stikkontakten.
- Tryk på tænd/sluk-knappen med indikatorlyset [3], hvorefter produktet tændes. Tryk på tænd/sluk-knappen med indikatorlyset [3] en gang mere, hvorefter indikatorlysene i [3] og knapperne [2] går ud og produktet slukker.

● Frakobling af produktet

❗ BEMÆRK: Produktet er udstyret med en temperatursensor. Når temperaturen når en bestemt højde, afbrydes varmfunktionen midlertidigt. Varmefunktionen aktiveres igen, når produktet er afkølet.

- Frakobling af produktet:
 - Tryk på tasten [1].
 - Massagehovedet [1] roterer ikke længere.
 - Angivelser på tasterne [1] og [2] slukker.
- Fuldstændig slukning af produktet: Træk netstikket [5] ud af stikkontakten.

● Rengøring og vedligeholdelse

⚠ FARE! Risiko for elektriske stød! Træk netstikket [5] ud af stikkontakten før produktet rengøres.

⚠ ADVARSEL! Risiko for elektriske stød! Nedsæk ikke produktet i vand eller andre væsker. Hold aldrig produktet under rindende vand.

- Rengør produktet med en let fugtig klud.
- Vand eller andre væsker må aldrig trænge ind i produktets indvendige dele.
- Anvend ikke ætsende eller skurende rengøringsmidler til rengøring af produktet.
- Efter rengøring: Lad produktet tørre.

● Opbevaring

- Netledningen [5] rulles op på netlednings-opbevaringen [6].
- Opbevar produktet i originalemballagen, når det ikke anvendes.
- Opbevar produktet på et tørt sted uden for børns rækkevidde.

● Bortskaffelse

Indpakningen består af miljøvenlige materialer, som De kan bortskaffe over de lokale genbrugssteder.



Bemærk forpackningsmaterialernes mærkning til affaldssorteringen, disse er mærket med forkortelser (a) og numre (b) med følgende betydning: 1-7: kunststoffer / 20-22: papir og pap / 80-98: kompositmaterialer.

Produkt:



De får oplyst muligheder til bortskaffelse af det udtjente produkt hos deres lokale myndigheder eller bystyre.



For miljøets skyld, så må produktet aldrig smides ud sammen med husholdningsaffaldet, når det er udtjent, men skal afleveres til en fagmæssig korrekt bortskaffelse. De kan informere Dem vedrørende opsamlingssteder og deres åbningstider hos deres ansvarlige forvaltning.

● Garanti

Produktet er blevet fremstillet efter strenge kvalitetsstandarder og kontrolleret nøje før udlevering. I tilfælde af materiale- eller produktionsfejl kan du i medfør af loven gøre krav gældende over for sælgeren af produktet. Dine lovmæssige rettigheder begrænses på ingen måde af den af os nedennævnte garanti.

Garantien på dette produkt gælder i 3 år regnet fra købsdatoen. Garantien gælder fra købsdatoen. Opbevar den originale kvittering et sikkert sted, da dette dokument forlanges forlagt som dokumentation for købet.

Alle skader eller mangler, der allerede forefindes på tidspunktet for købet, skal straks meddeles efter udpakningen af produktet.

Hvis der inden for 3 år regnet fra købsdatoen viser sig en materiale- eller produktionsfejl på produktet, reparerer eller udskifter vi det – efter vores valg – gratis for dig. Garantiperioden forlænges ikke som følge af et imødekommet krav om garanti. Dette gælder også for udskiftede og reparerede dele.

Denne garanti bortfalder, hvis produktet er blevet beskadiget eller anvendt og vedligeholdt forkert.

Garantien dækker materiale- og produktionsfejl. Denne garanti dækker hverken produktdele, der er udsat for normal slitage og derfor er at betragte som sliddele (f.eks. batterier, akkumulatorer, slanger, farvepatroner), eller skader på skrøbelige dele, f.eks. kontakter eller dele af glas.

● Afvikling af garantisager

For at kunne garantere en hurtig sagsbehandling af deres forespørgsel, bedes De følge følgende anvisninger:

Opbevar kassebon og artikelnummer (IAN 474044_2407) som købsdokumentation, så disse kan fremlægges på forespørgsel.

Artikelnumrene er angivet på typeskiltet, ved en indgravering, på forsiden af vejledningen (nederst til venstre) eller på et mærkat på bag- eller undersiden.

Hvis der forekommer funktionsfejl eller andre mangler, skal De først kontakte nedenstående serviceafdeling telefonisk eller via e-mail.

Et produkt, der er registreret som defekt, kan De derefter sende portofrit til den meddelte serviceadresse ved vedlæggelse af købsbeviset (kassebon) og angivelsen af, hvori manglen består, og hvornår den er opstået.

● **Service**

DK

Service Danmark

Tel.: 80253972

E-Mail: owim@lidl.dk



Beknopte handleiding	Pagina	18
Beoogd gebruik	Pagina	18
Onderdelenbeschrijving	Pagina	18
Technische gegevens	Pagina	18
Veiligheidstips	Pagina	19
Bediening	Pagina	21
Product neerzetten	Pagina	21
Gebruiken van de massage- en verwarmingsfunctie	Pagina	22
Uit-modus	Pagina	22
Product uitschakelen	Pagina	22
Schoonmaken en onderhoud	Pagina	22
Opbergen	Pagina	22
Afvoer	Pagina	22
Garantie	Pagina	23
Afwikkeling in geval van garantie	Pagina	23
Service	Pagina	23

VOETMASSAGE-APPARAAT

● Beknopte handleiding

Bij dit document gaat het om een verkorte versie van de volledige gebruiksaanwijzing. Door het scannen van de QR-code komt u direct op de LIDL-Service-pagina (www.lidl-service.com) en kunt u door het invoeren van het artikelnummer (IAN) 474044_2407 de volledige gebruiksaanwijzing bekijken en downloaden.

⚠ WAARSCHUWING! Neem de volledige gebruiksaanwijzing en de veiligheidsinstructies in acht om verwondingen en materiële schade te vermijden. De beknopte handleiding is een onderdeel van dit product. Maak u voor het gebruik van het product vertrouwd met alle bedienings- en veiligheidsinstructies. Bewaar de beknopte handleiding goed en overhandig ook alle documenten als u het product aan derden geeft.

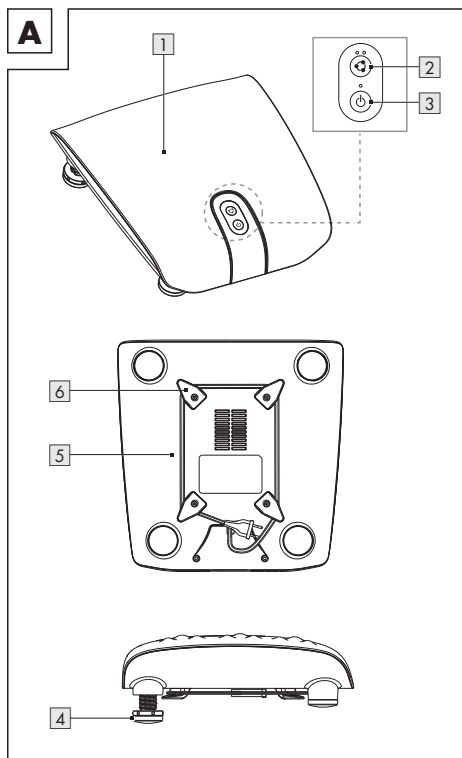
● Beoogd gebruik

Dit product is geschikt voor voetmassage in Shiatsu-stijl (Japans voor: shi = vinger en atsu = druk). Shiatsu is een vorm van lichaamsmassage die ongeveer 100 jaar geleden in Japan is ontwikkeld en is gebaseerd op het concept van traditionele Chinese geneeskunde. Het systeem van de energiebanen (meridiaansysteem) in het menselijk lichaam is de basis.

Het product is ontworpen voor huishoudelijk gebruik. Het product is niet geschikt voor commercieel of medisch gebruik.

De fabrikant aanvaardt geen aansprakelijkheid voor schade als gevolg van ondeskundig gebruik.

● Onderdelenbeschrijving



- 1 Massagevlakken
(met telkens 9 Shiatsu-massagekoppen aan beide kanten)
- 2 (snelheids-/verwarmingsknop met indicatielampjes)
- 3 (aan-/uittoets met controlelampje)
- 4 In hoogte verstelbare voetjes
- 5 Aansluitsnoer met netstekker
- 6 Kabelhaspel

● Technische gegevens

Voedingsspanning:	220-240 V~, 50-60 Hz
Beschermingsklasse:	II/□
Energieverbruik:	35 W
Energieverbruik in uit-modus is	0,47 W.



Veiligheidstips

**MAAK U VOOR HET
GEBRUIK VAN HET PRODUCT
VERTROUWD MET ALLE
VEILIGHEIDSTIPS EN
GEBRUIKSAANWIJZINGEN!
ALS U DIT PRODUCT
AAN IEMAND ANDERS
DOORGEEFT, GEEF DAN OOK
ALLE DOCUMENTATIE MEE!**

In geval van schade als gevolg van het niet naleven van deze gebruiksaanwijzing vervalt uw aanspraak op garantie! Wij aanvaarden geen aansprakelijkheid voor gevolgschade! Er wordt geen aansprakelijkheid aanvaard voor materiële schade of persoonlijk letsel, die ontstaan als gevolg van ondeskundig gebruik of het niet opvolgen van de veiligheidsaanwijzingen!

Kinderen en personen met beperkingen

**⚠ WAARSCHUWING!
LEVENSGEVAAR EN
KANS OP ONGEVALLEN
VOOR PEUTERS EN
KINDEREN!**

Laat kinderen nooit zonder toezicht achter met het verpakkingsmateriaal. Het verpakkingsmateriaal vormt een verstikkingsgevaar.

Kinderen onderschatten vaak de daaraan verbonden gevaren. Houd kinderen altijd uit de buurt van verpakkingsmateriaal.

- Dit product mag door kinderen vanaf 8 jaar alsmede door personen met verminderde fysieke, sensorische of geestelijke vermogens of gebrek aan ervaring en kennis alleen gebruikt worden als ze onder supervisie staan of geïnstrueerd zijn wat betreft veilig gebruik van het product en begrepen hebben welke gevaren uit dat gebruik voortvloeien.
- Kinderen mogen niet met het product spelen.
- Schoonmaken en onderhoud door de gebruiker mogen niet door kinderen worden uitgevoerd, tenzij ze onder toezicht staan.

⚠ VOORZICHTIG! Het oppervlak van het product wordt verwarmd. Gebruik dit product niet bij personen die ongevoelig zijn voor warmte.

Beoogd gebruik

⚠ WAARSCHUWING!

Ondeskundig gebruik kan verwondingen veroorzaken. Gebruik het product uitsluitend zoals aangegeven in deze handleiding.

Probeer niet op een of andere wijze iets aan het product te veranderen.

Elektrische veiligheid

⚠ GEVAAR! Kans op elektrische schokken!

Probeer het product niet zelf te repareren.

In geval van een storing mogen reparaties alleen door gekwalificeerde vaklieden worden uitgevoerd.

⚠ WAARSCHUWING! Kans op elektrische schokken!

Dompel de elektrische onderdelen van het product nooit onder in water of andere vloeistoffen. Houd het product nooit onder stromend water.

⚠ WAARSCHUWING! Kans op elektrische schokken!

Gebruik het product nooit als het is beschadigd. Koppel het product los van het elektriciteitsnet en neem contact op met uw verkoper als het beschadigd is.

- Controleer de netstekker en het aansluitsnoer regelmatig op beschadigingen. Als het aansluitsnoer van dit product beschadigd wordt, moet dit door de fabrikant, zijn klantendienst of een vergelijkbaar gekwalificeerd persoon vervangen worden om gevaar te vermijden.
- Let erop dat de nominale spanning die op het typeplaatje is aangegeven, overeenstemt met de netspanning van uw elektriciteitsnet.
- Steek geen naalden of andere scherpe voorwerpen in de massagevlakken.

Bediening

⚠ WAARSCHUWING! Verwondingsgevaar!

Zet het product uit en koppel het los van het elektriciteitsnet voordat u het schoonmaakt en zorg ervoor dat het op dat moment niet gebruikt wordt.

- Het product mag uitsluitend op een vlak, stabiel oppervlak gebruikt of neergezet worden.
- Het product mag niet gebruikt worden nadat het is gevallen of als het zichtbare tekenen van schade vertoont.
- Gebruik het product niet als het aansluitsnoer of de netstekker beschadigd is, als het product niet werkt of op een of andere wijze beschadigd is.
- Gebruik het product alleen in droge binnenruimtes.
- Bedien het product niet met natte voeten of als het op een natte ondergrond staat. Raak de netstekker nooit met natte handen aan.
- Bescherm het product tegen hitte. Zet het product niet neer in de buurt van open vlammen of hittebronnen zoals kachels of verwarmingsapparatuur.
- Bescherm het aansluitsnoer tegen beschadiging. Let erop dat niemand er per ongeluk aan kan trekken of erover kan struikelen.
- Trek de netstekker niet aan het aansluitsnoer uit de stekkerdoos en wikkel het aansluitsnoer niet om het product.

- Bescherm het product, het aansluitsnoer en de netstekker tegen stof, direct zonlicht, waterdruppels en opspattend water.
- Berg het product op een droge, koele plaats op, waar het beschermd is tegen vocht en het zich buiten bereik van kinderen bevindt.

● **Bediening**

⚠ VOORZICHTIG! Verwondingsgevaar! Druk geen lichaamsdelen, vooral geen vingers, tussen de roterende massagekoppen [1] en de bevestiging hiervan in het product.

① **TIPS:**

- Ga nooit op het product staan.
- Gebruik het product niet langer dan 15 minuten. Langer gebruik kan leiden tot overstimulering van de spieren, wat leidt tot verkramping.
- Gebruik het product niet bij gezwollen, verbrande, ontstoken, ziek of beschadigde huddelen.
- Trek voor ieder gebruik uw schoenen uit.
- Gebruik het product alleen met droge en schone voeten.
- De verwarmingsfunctie kan alleen worden ingeschakeld als de massagefunctie is ingeschakeld.
- Het product schakelt na 15 minuten automatisch uit. Laat het product afkoelen, voordat u het opnieuw inschakelt.

● **Product neerzetten**

- Rol het aansluitsnoer [5] uit over de kabelhaspel [6].
- De achterste voetjes [4] kunnen worden versteld voor een optimale massagepositie. Let het product met de massagevlakken [1] naar beneden op een vlakke ondergrond.
- Draai de voetjes [4], om de hoogte hiervan in te stellen:

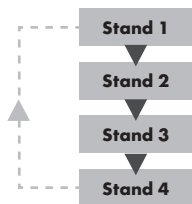
Draairichting	Voethoogte
Met de wijzers van de klok mee	Verhogen
Tegen de klok in	Laten zakken

- Plaats het product op een vlakke ondergrond.
- De rubberen voetjes [4] op de onderkant van het product voorkomen dat het product wegglijdt. Zet het product eventueel op een mat, om de vloer te beschermen.
- Controleer of het product stevig staat.

● Gebruiken van de massage- en verwarmingsfunctie

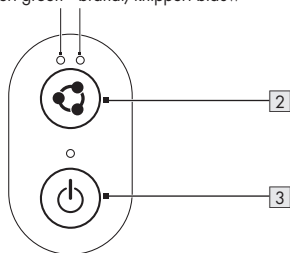
Instelling	Massage-stand	Verwarmingsfunctie	Toets  2
1	Langzaam	Aan	Brandt groen
2	Langzaam	Uit	Knippert groen
3	Snel	Aan	Brandt blauw
4	Snel	Uit	Knippert blauw

- Steek de netstekker  5 in een stopcontact.
 - Het product inschakelen:
 - Druk op toets  3.
 - Het controlelampje van toets  3 brandt rood.
 - De massagekoppen  1 roteren langzaam.
 - De verwarmingsfunctie is ingeschakeld.
 - Het linker controlelampje van toets  2 brandt groen.
 - Het product is ingesteld op massagestand 1.
 - Ga comfortabel zitten. Plaats uw voeten op de massagekoppen  1.
 - Dit product is voorzien van 2 instelbare massagestanden, telkens met extra inschakelbare verwarmingsfunctie (zie tabel).
- Instelling wisselen: Druk nogmaals op toets  2.
- De massagestand wordt iedere keer verhoogd als u op toets  2 drukt:



Een van de controlelampjes van de toets  2 brandt/knippert, afhankelijk van de instelling:

Instelling 1 of 2: Instelling 3 of 4:
 Linker controlelampje Rechter indicatielampje
 brandt/knippert groen brandt/knippert blauw



● Uit-modus

- Het product gaat naar de uit-modus wanneer het is aangesloten op de netspanning.
- Druk eenmaal op de aan/uit-knop met indicatielampje  3 en het product is aan. Druk nog een keer op de aan/uit-knop met indicatielampje  3, en de indicatielampjes van de  3 en knoppen  2 gaan uit en het product keert terug naar uit-modus.

● Product uitschakelen

-  **TIP:** Het product is voorzien van een temperatuursensor. Zodra de temperatuur een bepaalde waarde bereikt, wordt de verwarmingsfunctie tijdelijk uitgeschakeld. De verwarmingsfunctie wordt weer ingeschakeld als het product is afgekoeld.
- Het product uitschakelen:
 - Druk op toets  3.
 - De massagekoppen  1 roteren niet meer.
 - De indicatielampjes van de toetsen  1 en  2 doven.
 - Product helemaal uitschakelen: Trek de netstekker  5 uit het stopcontact.

● Schoonmaken en onderhoud

 **GEVAAR! Kans op elektrische schokken!** Trek de netstekker  5 altijd uit de stopcontact voordat u het product schoonmaakt.

 **WAARSCHUWING! Kans op elektrische schokken!** Dompel het product nooit onder in water of andere vloeistoffen. Houd het product nooit onder stromend water.

- Maak het product schoon met een enigszins vochtig doekje.
- Laat geen water of andere vloeistoffen in het binnenste van het product terechtkomen.
- Gebruik geen bijtende of schurende schoonmaakmiddelen om het product schoon te maken.
- Na het schoonmaken: Laat het product drogen.

● Opbergen

- Rol het aansluit snoer  5 op over de kabelhaspel  6.
- Bewaar het product als het niet wordt gebruikt in de originele verpakking.
- Bewaar het product op een droge plaats buiten het bereik van kinderen.

● Afvoer

De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclingcontainers kunt afvoeren.



Neem de aanduiding van de verpakkingsmaterialen voor de afvalscheiding in acht. Deze zijn gemarkeerd met de afkortingen (a) en een cijfers (b) met de volgende betekenis: 1-7: kunststoffen / 20-22: papier en vezelplaten / 80-98: composietmaterialen.

Product:



Informatie over de mogelijkheden om het uitgediende product na gebruik te verwijderen, verstrekt uw gemeentelijke overheid.



Gooi het afgedankte product omwille van het milieu niet weg via het huisvuil, maar geef het af bij het daarvoor bestemde depot of het gemeentelijke milieupark. Over afgifteplaatsen en hun openingstijden kunt u zich bij uw aangewezen instantie informeren.

● Garantie

Het product werd volgens strenge kwaliteitsrichtlijnen gemaakt en voor de uitlevering zorgvuldig gecontroleerd. In geval van materiaal- of fabricagefouten hebt u tegenover de verkoper van het product wettelijke rechten. Uw wettelijke rechten worden op geen enkele manier door onze hieronder vermelde garantie beperkt.

De garantie voor dit product bedraagt 3 jaar vanaf aankoopdatum. De garantieperiode gaat in op de datum van aankoop. Bewaar het originele bewijs van aankoop op een veilige plek aangezien dit document nodig is als bewijs.

Alle beschadigingen of gebreken die reeds op het moment van aankoop aanwezig zijn, moeten meteen na het uitpakken van het product worden gemeld.

Mocht het product binnen 3 jaar na aankoopdatum een materiaal- of fabricagefout vertonen, zullen wij het – naar onze keuze – gratis voor u repareren of vervangen. De garantieperiode wordt door een plaatsgevonden garantieverlening niet verlengd. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde onderdelen.

Deze garantie vervalt als het product werd beschadigd of onjuist is gebruikt of onderhouden.

De garantie dekt materiaal- en fabricagefouten af. Deze garantie dekt geen productonderdelen die aan normale slijtage onderhevig zijn en daarom als verbruiksartikelen worden beschouwd (bv. batterijen, oplaadbare batterijen, slangen, inktpatronen), noch dekt zij schade aan breekbare onderdelen, bv. schakelaars of onderdelen die van glas zijn gemaakt.

● Afwikkeling in geval van garantie

Om een snelle afhandeling van uw reclamatie te waarborgen dient u de volgende instructies in acht te nemen:

Houd bij alle vragen alstublieft de kassabon en het artikelnummer (IAN 474044_2407) als bewijs van aankoop bij de hand.

Het artikelnummer vindt u op de typeplaat, ingegraveerd, op het titelblad van uw handleiding (linksonder) of als sticker op de achter- of onderzijde.

Wanneer er storingen in de werking of andere gebreken optreden, dient u eerst telefonisch of per e-mail contact met de onderstaande service-afdeling op te nemen.

Een als defect geregistreerd product kunt u dan samen met uw aankoopbewijs (kassabon) en vermelding van de concrete schade alsmede het tijdstip van optreden voor u franco aan het u meegedeelde servicepunt verzenden.

Service

NL Service Nederland
Tel.: 08000225537
E-Mail: owim@lidl.nl

BE Service België
Tel.: 080071011
Tel.: 80023970 (Luxemburg)
E-Mail: owim@lidl.be



Kurzanleitung Seite 25

 Bestimmungsgemäßer Gebrauch Seite 25

 Teilebeschreibung Seite 25

 Technische Daten Seite 25

Sicherheitshinweise Seite 26

Bedienung Seite 28

 Produkt aufstellen Seite 28

 Massage- und Wärmefunktion verwenden Seite 29

Ausgeschalteter Modus Seite 29

 Produkt ausschalten Seite 29

Reinigung und Pflege Seite 29

Lagerung Seite 30

Entsorgung Seite 30

Garantie Seite 30

 Abwicklung im Garantiefall Seite 30

Service Seite 30

FUSSMASSAGEGERÄT

Kurzanleitung

Bei diesem Dokument handelt es sich um eine verkürzte Druckausgabe der vollständigen Bedienungsanleitung. Durch das Scannen des QR-Codes gelangen Sie direkt auf die LIDL-Service-Seite (www.lidl-service.com) und können durch die Eingabe der Artikelnummer (IAN) 474044_2407 die vollständige Bedienungsanleitung einsehen und herunterladen.

⚠️ WARNUNG! Beachten Sie die vollständige Bedienungsanleitung und die Sicherheitshinweise, um Personen- und Sachschäden zu vermeiden. Die Kurzanleitung ist Bestandteil dieses Produkts. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Bewahren Sie die Kurzanleitung gut auf und händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

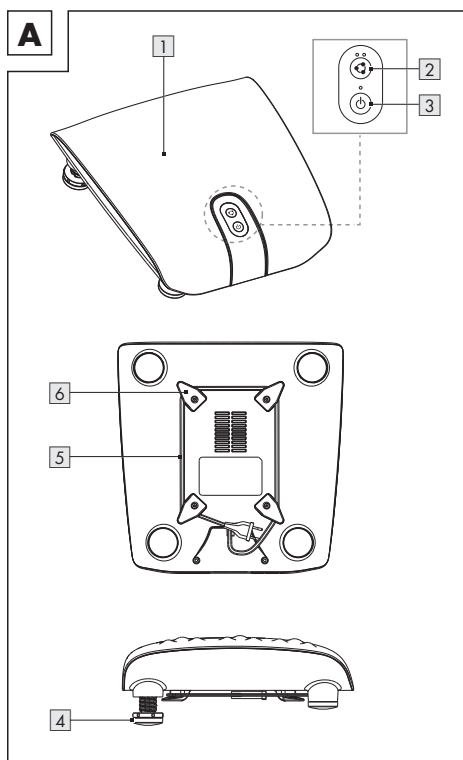
Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Dieses Produkt ist zur Fußmassage im Shiatsu-Stil (japanisch für: shi = Finger und atsu = Druck) geeignet. Shiatsu ist eine vor ca. 100 Jahren in Japan entwickelte Form der Körpermassage und basiert auf den Vorstellungen der traditionellen Chinesischen Medizin. Grundlage ist das System der Energieleitbahnen (Meridiansystem) im menschlichen Körper.

Das Produkt ist für den privaten Hausgebrauch vorgesehen. Das Produkt ist nicht zur gewerblichen oder medizinischen Verwendung geeignet.

Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden aufgrund unsachgemäßer Verwendung.

Teilebeschreibung



- 1 Massagefläche
(mit jeweils 9 Shiatsu-Massageköpfen auf beiden Seiten)
- 2 (Geschwindigkeits-/Wärmetaste mit Anzeige)
- 3 (Ein-/Aus-Taste mit Anzeige)
- 4 Höhenverstellbare Füße
- 5 Anschlussleitung und Netzstecker
- 6 Netzkabel-Aufbewahrung

Technische Daten

Eingangsspannung: 220-240 V~, 50-60 Hz
Schutzklasse: II/
Leistungsaufnahme: 35 W
Die Leistungsaufnahme im ausgeschalteten Modus beträgt 0,47 W.



Sicherheitshinweise

MACHEN SIE SICH VOR DER VERWENDUNG DES PRODUKTS MIT ALLEN SICHERHEITSHINWEISEN UND GEBRAUCHSANWEISUNGEN VERTRAUT! WENN SIE DIESES PRODUKT AN ANDERE WEITERGEBEN, GEBEN SIE AUCH ALLE DOKUMENTE WEITER!

Im Falle von Schäden aufgrund der Nichteinhaltung dieser Bedienungsanleitung erlischt Ihr Garantieanspruch! Für Folgeschäden wird keine Haftung übernommen! Im Falle von Sach- oder Personenschäden aufgrund einer unsachgemäßen Benutzung oder Nichteinhaltung der Sicherheitshinweise wird keine Haftung übernommen!

Kinder und Personen mit Einschränkungen

⚠️ WARNUNG! LEBENS-GEFAHR UND UNFALL-GEFAHR FÜR SÄUGLINGS- UND KINDER!

Lassen Sie Kinder nicht mit dem Verpackungsmaterial unbeaufsichtigt. Das Verpackungsmaterial stellt eine Erstickungsgefahr dar. Kinder unterschätzen die damit verbundenen Gefahren häufig. Halten Sie Kinder stets von Verpackungsmaterialien fern.

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen.
- Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

⚠️ VORSICHT! Die Produktoberfläche erwärmt sich. Verwenden Sie dieses Produkt nicht an wärmeunempfindlichen Personen.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

- ⚠ **WARNUNG!** Eine unsachgemäße Verwendung kann zu Verletzungen führen. Verwenden Sie das Produkt ausschließlich dieser Anleitung entsprechend.
- Versuchen Sie nicht, das Produkt in irgendeiner Weise zu verändern.

Elektrische Sicherheit

- ⚠ **GEFAHR! Stromschlagrisiko!** Versuchen Sie nicht, das Produkt selbst zu reparieren.
- Im Fall einer Fehlfunktion dürfen Reparaturen ausschließlich von qualifiziertem Personal durchgeführt werden.
- ⚠ **WARNUNG! Stromschlagrisiko!** Tauchen Sie die elektrischen Teile des Produkts nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein. Halten Sie das Produkt niemals unter fließendes Wasser.

- ⚠ **WARNUNG! Stromschlagrisiko!** Verwenden Sie kein beschädigtes Produkt. Trennen Sie das Produkt vom Stromnetz und wenden Sie sich an Ihren Händler, wenn es beschädigt ist.

- Überprüfen Sie den Netzstecker und die Anschlussleitung regelmäßig auf Schäden. Wenn die Netzanschlussleitung dieses Produkts beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Achten Sie darauf, dass die Nennspannung am Typenschild mit der Netzspannung Ihrer Stromversorgung übereinstimmt.
- Stechen Sie keine Nadeln oder andere spitze Gegenstände in die Massagefläche.

Bedienung

- ⚠ **WARNUNG! Verletzungsrisiko!** Schalten Sie das Produkt aus und trennen Sie es vom Stromnetz, bevor Sie Reinigungsarbeiten durchführen und wenn das Produkt nicht in Verwendung ist.

- Das Produkt darf ausschließlich auf einer ebenen und stabilen Oberfläche verwendet und abgestellt werden.
 - Das Produkt darf nicht verwendet werden, falls es fallen gelassen wurde, oder falls es sichtbare Anzeichen von Schäden aufweist.
 - Nehmen Sie das Produkt nicht in Betrieb, wenn die Anschlussleitung oder der Stecker beschädigt sind, wenn das Produkt nicht funktioniert oder in irgendeiner Weise beschädigt ist.
 - Verwenden Sie das Produkt nur in trockenen Innenräumen.
 - Benutzen Sie das Produkt nicht mit nassen Füßen oder wenn das Produkt auf einem nassen Fußboden steht. Berühren Sie den Netzstecker nicht mit nassen Händen.
 - Schützen Sie das Produkt vor Hitze. Stellen Sie das Produkt nicht in der Nähe von offenen Flammen oder Hitzequellen wie Öfen oder Heizgeräten auf.
 - Schützen Sie die Anschlussleitung vor Schäden. Achten Sie darauf, dass niemand versehentlich daran ziehen oder darüber stolpern kann.
 - Ziehen Sie den Netzstecker nicht an der Anschlussleitung aus der Steckdose und wickeln Sie die Anschlussleitung nicht um das Produkt.
 - Schützen Sie Produkt, Anschlussleitung und Netzstecker vor Staub, direkter Sonneneinstrahlung, Tropf- und Spritzwasser.
 - Lagern Sie das Produkt an einem kühlen, trockenen Ort, geschützt vor Feuchtigkeit und außerhalb der Reichweite von Kindern.
- **Bedienung**
- ⚠ **VORSICHT! Verletzungsrisiko!** Pressen Sie keine Körperteile, insbesondere keine Finger, zwischen die rotierenden Massageköpfe **1** und deren Halterungen im Produkt.
- ❗ **HINWEISE:**
- Stellen Sie sich niemals auf das Produkt.
 - Verwenden Sie das Produkt nicht länger als 15 Minuten. Bei längerem Gebrauch kann es zu einer Überreizung der Muskeln kommen, die zu Verspannungen führt.
 - Verwenden Sie das Produkt nicht auf geschwollenen, verbrannten, entzündeten, erkrankten oder verletzten Hautpartien.
 - Ziehen Sie vor jeder Benutzung die Schuhe aus.
 - Verwenden Sie das Produkt nur mit trockenen und sauberen Füßen.
 - Die Wärmefunktion kann nur eingeschaltet werden, wenn die Massagefunktion eingeschaltet ist.
 - Das Produkt schaltet sich nach 15 Minuten automatisch aus. Lassen Sie das Produkt abkühlen, bevor Sie es erneut einschalten.
- **Produkt aufstellen**
- Rollen Sie die Anschlussleitung **5** von der Netzkabel-Aufbewahrung **6** ab.
 - Für eine optimale Massageposition können die hinteren Füße **4** verstellt werden. Legen Sie das Produkt mit der Massagefläche **1** nach unten auf eine ebene Oberfläche.

- Drehen Sie die Füße [4], um die Fußhöhe einzustellen:

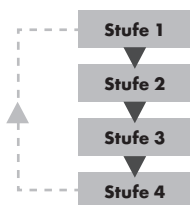
Drehrichtung	Fußhöhe
Im Uhrzeigersinn	Erhöhen
Entgegen dem Uhrzeigersinn	Absenken

- Stellen Sie das Produkt auf eine ebene Oberfläche.
- Ein Verrutschen des Produkts wird durch die Gummifüße [4] auf der Produktunterseite verhindert. Stellen Sie das Produkt ggf. auf eine Matte, um den Fußboden zu schützen.
- Überprüfen Sie die Standfestigkeit des Produkts.

● Massage- und Wärmefunktion verwenden

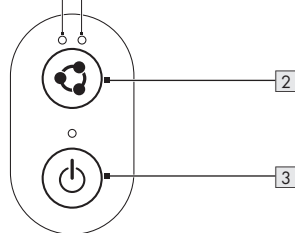
Einstellung	Massage- stufe	Wärme- funktion	Taste 
1	Langsam	Ein	Leuchtet grün
2	Langsam	Aus	Blinkt grün
3	Schnell	Ein	Leuchtet blau
4	Schnell	Aus	Blinkt blau

- Verbinden Sie den Netzstecker [5] mit einer Steckdose.
 - Produkt einschalten:
 - Drücken Sie die Taste ① [3].
 - Die Anzeige der Taste ① [3] leuchtet rot.
 - Die Massageköpfe [1] rotieren langsam.
 - Die Wärmefunktion ist eingeschaltet.
 - Die linke Anzeige der Taste  [2] leuchtet grün.
 - Das Produkt ist auf Massagestufe 1 eingestellt.
 - Nehmen Sie eine bequeme Sitzhaltung ein. Platzieren Sie Ihre Füße auf den Massageköpfen [1].
 - Dieses Produkt ist mit 2 einstellbaren Massagestufen mit jeweils zuschaltbarer Wärmefunktion ausgestattet (siehe Tabelle).
- Einstellung wechseln: Drücken Sie erneut die Taste  [2].
- Jedes Mal, wenn Sie die Taste  [2] drücken, erhöht sich die Massagestufe:



Je nach Einstellung leuchtet/blinkt eine der Anzeigen der Taste  [2]:

Einstellung 1 oder 2: Linke Anzeige leuchtet/blinkt grün
Einstellung 3 oder 4: Rechte Anzeige leuchtet/blinkt blau



● Ausgeschalteter Modus

- Das Produkt ruft den ausgeschalteten Modus auf, sobald es an den Netzstrom angeschlossen wird.
- Drücken Sie die Ein-/Austaste mit der Anzeigeleuchte [3] einmal und das Produkt schaltet sich ein. Drücken Sie die Ein-/Austaste mit der Anzeigeleuchte [3] ein weiteres Mal, die Anzeigeleuchten der Tasten [3] und [2] erlöschen und das Produkt kehrt in den ausgeschalteten Modus zurück.

● Produkt ausschalten

i HINWEIS: Das Produkt ist mit einem Temperatursensor ausgestattet. Sobald die Temperatur einen bestimmten Wert erreicht, schaltet sich die Wärmefunktion vorübergehend aus. Die Wärmefunktion schaltet sich wieder ein, wenn sich das Produkt abgekühlt hat.

- Produkt ausschalten:
 - Drücken Sie die Taste ① [3].
 - Die Massageköpfe [1] rotieren nicht mehr.
 - Die Anzeigen der Tasten ① und  [2] erlöschen.
- Produkt vollständig ausschalten: Ziehen Sie den Netzstecker [5] aus der Steckdose.

● Reinigung und Pflege

⚠ GEFAHR! Stromschlagrisiko! Ziehen Sie den Netzstecker [5] aus der Steckdose, bevor Sie das Produkt reinigen.

⚠ WARNUNG! Stromschlagrisiko! Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Halten Sie das Produkt nie unter fließendes Wasser.

- Reinigen Sie das Produkt mit einem leicht angefeuchteten Tuch.
- Lassen Sie kein Wasser oder andere Flüssigkeiten in das Innere des Produkts gelangen.
- Verwenden Sie keine ätzenden oder scheuernden Reinigungsmittel, um das Produkt zu reinigen.
- Nach der Reinigung: Lassen Sie das Produkt trocknen.

● Lagerung

- Rollen Sie die Anschlussleitung [5] auf die Netzkabel-Aufbewahrung [6].
- Lagern Sie das Produkt in der Originalverpackung, wenn es nicht verwendet wird.
- Bewahren Sie das Produkt an einem trockenen Ort außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

● Entsorgung

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe / 20–22: Papier und Pappe / 80–98: Verbundstoffe.

Produkt:



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.

● Garantie

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien hergestellt und vor der Auslieferung sorgfältig geprüft. Im Falle von Material- oder Herstellungsfehlern haben Sie gegenüber dem Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte. Ihre gesetzlichen Rechte werden in keiner Weise durch unsere unten aufgeführte Garantie eingeschränkt.

Die Garantie für dieses Produkt beträgt 3 Jahre ab Kaufdatum. Die Garantiezeit beginnt mit dem Kaufdatum. Bewahren Sie den Originalkaufbeleg an einem sicheren Ort auf, da dieses Dokument als Nachweis des Kaufs erforderlich ist.

Alle Schäden oder Mängel, die bereits zum Zeitpunkt des Kaufs vorhanden sind, müssen unverzüglich nach dem Auspacken des Produkts gemeldet werden.

Sollte das Produkt innerhalb von 3 Jahren ab Kaufdatum einen Material- oder Herstellungsfehler aufweisen, werden wir es – nach unserer Wahl – kostenlos für Sie reparieren oder ersetzen. Die Garantiezeit verlängert sich durch einen stattgegebenen Gewährleistungsanspruch nicht. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile.

Diese Garantie erlischt, wenn das Produkt beschädigt oder unsachgemäß verwendet oder gewartet wurde.

Die Garantie deckt Material- und Herstellungsfehler ab. Diese Garantie erstreckt sich weder auf Produktteile, die normalem Verschleiß unterliegen, und somit als Verschleißteile gelten (z. B. Batterien, Akkus, Schläuche, Farbpatronen), noch auf Schäden an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter oder Teile aus Glas.

● Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anspruchs zu gewährleisten, beachten Sie die folgenden Hinweise:

Halten Sie den Originalkaufbeleg und die Artikelnummer (IAN 474044_2407) als Nachweis für den Kauf bereit.

Sie finden die Artikelnummer auf dem Typenschild, einer Gravur auf dem Produkt, der Startseite der Bedienungsanleitung (unten links) oder als Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produkts.

Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, wenden Sie sich zunächst telefonisch oder per E-Mail an die unten aufgeführte Serviceabteilung.

Sobald das Produkt als defekt erfasst wurde, können Sie es kostenlos an die Ihnen mitgeteilte Service-Adresse zurücksenden. Stellen Sie sicher, dass Sie den Originalkaufbeleg (Kassenboni) sowie eine kurze, schriftliche Beschreibung beilegen, in der die Einzelheiten des Defekts und der Zeitpunkt des Auftretens dargelegt sind.

● Service

- DE Service Deutschland**
Tel.: 0800 5435 111
E-Mail: owim@lidl.de
- AT Service Österreich**
Tel.: 0800 292726
E-Mail: owim@lidl.at
- CH Service Schweiz**
Tel.: 0800 562153
E-Mail: owim@lidl.ch

